

## Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

---

**De :** Eberlee, Sam (IC)  
**Envoyé le** 1 avril 2020 à 10 h 39  
**À :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)  
**Objet :** RE : Point du SPAC - Apr 1 - Approvisionnement ÉPI

Merci encore de prendre l'initiative à ce sujet!

Envoyé depuis mon appareil Samsung

**De :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC) <[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)>  
**Envoyé le :** 1er avril 2020 à 10 h 32  
**À :** Kim, Sabrina <[Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca)>; Tojiboeva, Muna <[Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca)>  
**CC :** Church, Leslie (SPAC/PSPC) <[leslie.church@canada.ca](mailto:leslie.church@canada.ca)>; Harris, Emily (SPAC/PSPC) <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>; Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>; Murdock, Kelly (SPAC/PSPC) <[kelly.murdock@canada.ca](mailto:kelly.murdock@canada.ca)>; Nathoo, Farees <[Farees.Nathoo@dpmo-cvpm.gc.ca](mailto:Farees.Nathoo@dpmo-cvpm.gc.ca)>; Eberlee, Sam (IC) <[sam.eberlee@canada.ca](mailto:sam.eberlee@canada.ca)>; Tran, Thi <[Thi.Tran@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Thi.Tran@pmo-cpm.gc.ca)>; Khalil, Samantha <[Samantha.Khalil@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Samantha.Khalil@pmo-cpm.gc.ca)>  
**Objet :** RE : Point du SPAC – 1<sup>er</sup> avril - Approvisionnement EPI

Voici les messages au sujet des respirateurs, modifiez les infocapsules pour le Québec ci-dessous :

- Depuis que nous avons lancé un appel à l'action à nos partenaires industriels et au monde des affaires, nous avons travaillé en collaboration avec plus de 2 900 entreprises qui se sont mobilisées pour offrir leurs capacités et leur expertise;
- Il s'agit de fabricants canadiens qui fabriquent des produits canadiens pour soutenir les Canadiens en première ligne;
- Par exemple, Linamar, basée à Guelph, en Ontario, rassemble un groupe d'entreprises pour développer des conceptions de respirateurs sûrs, efficaces et rentables, et pour accélérer la production des conceptions sélectionnées.
- Grâce aux sources d'approvisionnement existantes, nous avons déjà commandé 1 570 respirateurs. Nous nous efforçons d'obtenir plus de 4000 respirateurs supplémentaires, et très probablement plus à l'avenir.

**De :** Kim, Sabrina [<mailto:Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca>]

**Envoyé le :** 1 avril 2020 à 8 h 25  
**À :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC) <[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)>; Tojiboeva, Muna <[Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca)> **CC :** Church, Leslie (SPAC/PSPC) <[leslie.church@canada.ca](mailto:leslie.church@canada.ca)>; Harris, Emily (SPAC/PSPC) <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>; Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>; Murdock, Kelly (SPAC/PSPC) <[kelly.murdock@canada.ca](mailto:kelly.murdock@canada.ca)>; Nathoo, Farees <[Farees.Nathoo@dpmo-cvpm.gc.ca](mailto:Farees.Nathoo@dpmo-cvpm.gc.ca)>; Eberlee, Sam (IC) <[sam.eberlee@canada.ca](mailto:sam.eberlee@canada.ca)>; Tran, Thi <[Thi.Tran@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Thi.Tran@pmo-cpm.gc.ca)>; Khalil, Samantha <[Samantha.Khalil@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Samantha.Khalil@pmo-cpm.gc.ca)>

**Objet :** RE : Point du SPAC – 1<sup>er</sup> avril - Approvisionnement EPI

Merci Tristan. J'ajoute le CPM à ce fil Si vous êtes en mesure d'élaborer les messages sur les EPI pour le Québec avec ce que Freeland a dit dans la mise à jour quotidienne d'hier à la toute fin, cela serait utile. Elle a utilisé des messages très forts.

De plus, j'ai vu que Thornhill était en mesure de fournir des respirateurs début avril. Si vous êtes en mesure de développer un ensemble de puces avec des messages de ISDE spécifiquement sur les commandes de respirateurs qui arrivent et qu'il y a des

progrès significatifs au niveau national à cette fin, pour que nous ayons cela en réserve en réponse à une question spécifique sur les commandes/pénuries de respirateurs, cela serait très utile aussi.

**De :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC) <[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)>

**Envoyé le :** 1 avril 2020 à 8 h 16

**À :** Kim, Sabrina <[Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca)>; Tojiboeva, Muna <[Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca)>

**CC :** Church, Leslie (SPAC/PSPC) <[leslie.church@canada.ca](mailto:leslie.church@canada.ca)>; Harris, Emily (SPAC/PSPC) <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>;

Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>;

Murdock, Kelly (SPAC/PSPC) <[kelly.murdock@canada.ca](mailto:kelly.murdock@canada.ca)>

**Objet :** Point du SPAC – 1<sup>er</sup> avril - Approvisionnement EPI

**Bonjour,**

**Les infocapsules de SPAC sur les pénuries d'EPI, et les préoccupations concernant les fournitures défectueuses :**

- **L'ensemble du gouvernement se concentre sur la réponse à l'épidémie de COVID-19, et travaille avec des partenaires à tous les niveaux du gouvernement, et avec l'industrie, pour identifier les articles prioritaires et assurer les fournitures nécessaires en temps réel.**
- **Nous nous associons à l'industrie canadienne pour augmenter et réoutiller rapidement la capacité de production, en assurant un approvisionnement intérieur fiable pour répondre à nos besoins à court et à long terme.**
- **Nous renforçons également l'utilisation des accords d'approvisionnement existants et des approches d'approvisionnement novatrices et flexibles afin d'accélérer la réponse du Canada à la pandémie.**
- **Nous sommes prêts à prendre d'autres mesures et à adapter notre approche à mesure que la situation évolue.**

*Si l'on insiste :*

- **Nous reconnaissons que certains de ces biens sont très demandés dans le monde entier et nous tirons parti**

**des sources d'approvisionnement existantes, tout en engageant de manière proactive l'industrie à aider à répondre aux besoins du Canada.**

- **Nous investissons 2 milliards de dollars dans l'achat de respirateurs et d'équipements de protection individuelle, et dans le soutien aux tests de diagnostic.**
- **Notre objectif est de nous préparer au mieux et nous commandons des fournitures en prévision des besoins futurs, afin qu'elles soient disponibles pour les provinces, les territoires, les travailleurs de la santé de première ligne et les Canadiens.**

*Si l'on insiste (fournitures défectueuses) :*

- **Nous travaillons avec des fournisseurs et des distributeurs établis, et nous avons mis en place des processus robustes pour garantir que les fournitures que nous recevons répondent à toutes les normes nécessaires.**

*Si l'on insiste (Québec) :*

- **Nous avons passé une commande importante d'ÉPI et nous travaillons dur pour nous assurer d'avoir ce matériel à distribuer au Québec, et à chaque province et territoire qui en a besoin, le plus rapidement possible.**
- **Il s'agit d'un effort à l'échelle du Canada et les Premiers ministres font un travail extraordinaire. Nous travaillons par tous les canaux possibles à tous les niveaux de gouvernement afin de garantir les fournitures médicales essentielles dont le Canada a besoin. Notre objectif est de nous préparer au mieux et nous commandons des fournitures en prévision des besoins futurs.**

**Tristan Laycock**

Adjoint législatif et coordonateur d'enjeux | Legislative Assistant and Issues Manager

Bureau de l'honorable Anita Anand | Office of the Honourable Anita Anand

Ministre des Services publics et de l'Approvisionnement | Minister of Public Services and Procurement Canada  
PDP III, Tower A, 18th Floor, 11 rue Laurier Street, Gatineau QC, Canada K1A 0S5  
[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)  
Cell : 343-550-3160  
Gouvernement du Canada | Government of Canada